

## **BVGer C-5744/2023 vom 30. Juni 2020**

Bundesverwaltungsgericht, 2020-06-30, FR

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_C-5744\\_2023\\_d20200630](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_C-5744_2023_d20200630)

FR: TAF C-5744/2023 du 30 juin 2020

IT: TAF C-5744/2023 del 30 giugno 2020

### **Regeste**

Révision de la rente | Assurance-invalidité, révision de la rente (décision du 30 juin 2020)

### **Erwägungen**

#### **E. 10**

octobre 2023 que la recourante a obtenu gain de cause dans la procédure C-4090/2020 qui l'oppose à l'OAIE par le renvoi de la cause devant cet office pour instruction complémentaire au sens des considérants et nouvelle décision, qu'il s'agit par conséquent de renoncer à percevoir des frais judiciaires pour la procédure C-4090/2020 dans la mesure où de tels frais ne peuvent être mis à la charge de l'autorité inférieure, que l'avance de frais de Fr. 800.- versée par la recourante au cours de la procédure C-4090/2020 lui sera dès lors restituée dès l'entrée en force du présent arrêt, que s'agissant des dépens, l'avocat de la recourante a produit une note d'honoraires détaillée de Fr. 5'710.80, dont Fr. 408.30 de TVA, faisant état de 15,15 heures de travail sur la base d'une rémunération horaire de Fr. 350.-, que sous réserve de la rémunération horaire – qui doit être portée à Fr. 250.- compte tenu notamment de la particularité de la matière, soumise à la maxime inquisitoire (art. 10 al. 2 FITAF ; cf. entre autres arrêts du TAF C-4824/2021 du 21 septembre 2023 consid. 7.2, C-4972/2022 du 30 août 2023, C-5545/2019 du 27 juin 2023 consid. 9.3.2, C-1297/2018 du 13 février 2023 consid. 8.3, C-1132/2018 du 22 novembre 2022 consid. 9.2, C-4737/2022 du 17 novembre 2022 et C-5144/2020 du 12 septembre 2022) –, cette note d'honoraires apparaît raisonnable vu l'ampleur du dossier et les écritures déposées en procédure de recours, qu'il y a lieu par conséquent d'allouer à la recourante, à charge de l'autorité précédente, une indemnité de dépens de Fr. 3'787.50.- (250 x 15,15), aucune TVA ne devant en revanche être acquittée dès lors que les prestations en question ont été fournies à une personne domiciliée à l'étranger (art. 1 al. 2 let a cum art. 8 de la loi fédérale régissant la taxe sur la valeur ajoutée [LTVA, RS 641.20] ; arrêt du TAF C-1741/2014 du 28 avril 2016 consid. 8.3),

C-5744/2023 Page 4 qu'il n'y a pour le surplus pas lieu de percevoir des frais pour la présente décision sur la nouvelle répartition des frais liée à la cause C-4090/2020 (art. 6 let. b FITAF), le Tribunal administratif fédéral prononce :

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.